



SERWIS INFORMACYJNY

Biuro Prasowe Wydział Informacji, Turystyki i Promocji

tel.12 61 61 709, fax.12 61 61 711, e-mail: bi@um.krakow.pl

2013(37)

czwartek, 21 lutego 2013 r.

Z MAGISTRATU:

ZNAMY DOSTAWCĘ KOTŁÓW DLA SPALARNI

Trwają prace przygotowawcze do budowy krakowskiego Zakładu Termicznego Przekształcania Odpadów. Realizacja ekospalarni ma się rozpocząć w drugiej połowie roku. Już dziś wiemy natomiast, kto będzie głównym dostawcą technologii kotłów dla zakładu.

Doosan Lentjes, spółka zależna Doosan Power Systems, dostarczy kluczowe technologie kotłowe dla nowego zakładu termicznego przekształcania odpadów w Krakowie. Kontrakt obejmuje projekt, dostawę urządzeń oraz usługi związane z montażem i rozruchem. Firma Doosan Lentjes dostarczy do nowego zakładu w Krakowie kompletny układ kotłowy, obejmujący dwie linie, mogące przetworzyć do 220 000 ton odpadów komunalnych stałych rocznie. „Jestem przekonany, że zaproponowane przez nas rozwiązania doskonale sprawdzą się w Krakowie, przyczyniając się nie tylko do rozwiązania problemu utylizacji odpadów komunalnych w mieście, ale także do wzrostu opłacalności ich zagospodarowania” - mówi Mariusz Marciniak, Dyrektor Sprzedaży Doosan Power Systems w Polsce. Warto wiedzieć, że urządzenia zaproponowane dla Krakowa opierają się na sprawdzonej technologii tzw. rusztu schodkowego posuwisto-zwrotnego i kotła, dzięki któremu produkowany może być prąd oraz ciepło sieciowe. Technologie Doosan Lentjes zostały zainstalowane w wielu zakładach tego typu na świecie, ostatnio we Frankfurcie w Niemczech i Harlingen, w Holandii.

Przypomnijmy, że głównym wykonawcą krakowskiego Zakładu Termicznego Przekształcania Odpadów jest południowokoreański koncern POSCO Engineering & Construction Co, Ltd. Kontrakt na realizację instalacji podpisano 31 października ubiegłego roku. W myśl podpisanego dokumentu, wykonawca ma nieco ponad 3 lata na przygotowanie projektu budowlanego do decyzji o pozwoleniu na budowę oraz samą realizację instalacji. Wartość kontraktu wynosi 796 921 920,00 PLN brutto.

Budowa ekospalarni jest najważniejszym elementem wartego 826 mln złotych projektu „Program gospodarki odpadami komunalnymi w Krakowie”. Jego realizacja jest

finansowana ze środków Funduszu Spójności w wysokości ok. 55 proc. kosztów kwalifikowanych. Pozostała część będzie pochodziła ze środków własnych KHK SA oraz pożyczki w kwocie 298 mln zł udzielonej na preferencyjnych zasadach przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Dzięki takiemu rozwiązaniu, budowa bardzo ważnej dla Krakowa i mieszkańców inwestycji nie obciąży budżetu Miasta. (jan.machowski@um.krakow.pl)

SZWAJCARSKIE PIENIĄDZE DLA DOMÓW POMOCY SPOŁECZNEJ

We wtorek, 19 lutego Zarząd Województwa Małopolskiego zatwierdził listę projektów wybranych do dofinansowania oraz listę projektów rezerwowych w ramach projektu: „Pomocna dłoń pod bezpiecznym dachem” współfinansowanego ze środków Szwajcarsko-Polskiego Programu Współpracy. Nasze miasto otrzymało dofinansowanie dla dwóch projektów.

Wśród przedsięwzięć, na które dostaliśmy szwajcarskie dofinansowanie jest projekt pn. „Modernizacja DPS w Krakowie ul. Łanowa 41 – budynek 41b”. Znalazł się on na 3 miejscu listy rankingowej. Całkowita wartość projektu wynosi 4,5 mln zł, z czego 3 mln zł to dofinansowanie ze środków Szwajcarsko-Polskiego Programu Współpracy. W efekcie realizacji projektu zostanie utworzona nowa powierzchnia użytkowa o wielkości 1119,85 m², co umożliwi pozyskanie dodatkowych miejsc dla 56 mieszkańców.

Na liście rankingowej jest też projekt pn. „Modernizacja DPS w Krakowie ul. Krakowska 55”. Całkowita jego wartość wynosi 2 mln 353 tys. zł, w tym dofinansowanie 2 mln zł. W wyniku inwestycji powstanie 35 nowych miejsc w budynku przy ul. Chmielowskiego 6. Utworzone zostaną 2 sale terapii zajęciowej umożliwiające wprowadzenie nowych form terapii (ping - pong i bilard). Budynek zostanie przystosowany do potrzeb osób niepełnosprawnych.

Planowany termin zakończenia tych inwestycji to grudzień 2014 roku. (jan.machowski@um.krakow.pl)

SZCZĘŚLIWA TRZYNASTKA

Jutro (22 lutego, piątek) o godzinie 12.00 Zastępca Prezydenta Miasta Krakowa Anna Okońska – Walkowicz wręczy trzynastu parom Medale „Za Długoletnie Pożycie Małżeńskie”. Medale i listy gratulacyjne otrzymają małżonkowie świętujący 50. rocznicę ślubu - złote gody. Uroczystość odbędzie się w Urzędzie Stanu Cywilnego przy ul. Lubelskiej 27.

Wnioski o nadanie Medalu za Długoletnie Pożycie Małżeńskie od jubilatów lub ich rodzin przyjmuje Małopolski Urząd Wojewódzki w Krakowie. Można je składać przy ul. Basztowej 22 lub w Wydziale Spraw Obywatelskich i Cudzoziemców, ul. Przy Rondzie 6. Odznaczenia parom obchodzącym złote gody nadaje Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej. Jubilaci są informowani listem gratulacyjnym z kancelarii Prezydenta RP o przyznanych medalach. Następnie otrzymują oficjalne zaproszenie na uroczystość, której

organizatorem jest Urząd Stanu Cywilnego w Krakowie. Podczas uroczystości wręczane są odznaczenia, dyplomy, drobne upominki, składane gratulacje oraz wznoszone toasty. Jest to ceremonia bardzo uroczysta, mogą niej uczestniczyć członkowie i znajomi rodziny jubilatów. (kinga.sadowska@um.krakow.pl)

RÓŻNE OBLICZA KRAKOWA

Jeszcze tylko do jutra (22 lutego, piątek) można przysyłać prace do VI edycji konkursu informatyczno-historycznego „Różne oblicza Krakowa”, organizowanego przez XI Liceum Ogólnokształcącego w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 2. Konkurs skierowany jest do uczniów szkół gimnazjalnych z Krakowa i powiatu krakowskiego. Finał odbędzie się 22 marca.

Temat przewodni tegorocznej edycji to: „Krakowskie dworki – ich historia i dzień dzisiejszy”. Celem konkursu jest zainteresowanie młodzieży historią i kulturą naszego miasta, a także kształcenie umiejętności pracy zespołowej i autoprezentacji. Zadaniem uczestników jest utworzenie i przedstawienie prezentacji multimedialnej na jeden z tematów zaproponowanych w regulaminie.

Przypomnijmy, że pierwsza edycja konkursu towarzyszyła obchodom 750-lecia lokacji miasta Krakowa. Kolejne edycje odbywały się pod hasłami: „60-lecie Nowej Huty”, „Krakowskie zwyczaje i obrzędy”, „W cieniu krakowskich klasztorów”. Zeszłoroczna edycja nawiązywała do wielkich wydarzeń sportowych, czyli do Euro 2012 i Letnich Igrzysk Olimpijskich w Londynie.

Patronat nad wydarzeniem objęli: Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski, Małopolski Kurator Oświaty Aleksander Palczewski, Muzeum Historyczne Miasta Krakowa oraz Przewodniczący Rady Dzielnicy XVIII.

Regulamin, formularz zgłoszeniowy oraz wszelkie szczegóły dotyczące konkursu są dostępne na stronie internetowej XI Liceum Ogólnokształcącego im. Marii Dąbrowskiej: www.xilo.krakow.pl. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

STARTUJĄ SHANTIES!

Atlantyda, Cztery Refy, Waldemar Mieczkowski, Prawdziwe Perły, Ryczące Dwudziestki, Słodki Całus od Buby, Stare Dzwony, Trzy Maszty, Chór Akademii Marynarki Wojennej z Gdyni, Chór „Zawisza Czarny”, Rosyjska Szanty Grupa - to tylko część artystów, którzy wystąpią podczas XXXII edycji Międzynarodowego Festiwalu Piosenki Żeglarskiej „Shanties”. Wydarzenie rozpocznie się dziś (21 lutego, czwartek) i potrwa do 24 lutego (niedziela). Patronat nad nim objął m.in. Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski.

Tegoroczna edycja festiwalu, organizowanego przez Krakowską Fundację Żeglarstwa Sportu i Turystyki „HALS”, odbędzie się pod hasłem: „Hej, me Bałtyckie Morze!”. W programie koncertów i imprez towarzyszących organizatorzy przywołają historie i opowieści związane z Bałtykiem, wielkie bitwy, nie zabraknie też akcentów

tradycji nadbałtyckich ludów. Warto zatem zarezerwować czas, by wziąć udział w choć jednym z proponowanych wydarzeń i przez chwilę, w mieście oddalonym od morza o 600 km, poczuć morski klimat.

Festiwal rozpocznie się w rytmie bluesa w czwartkowy wieczór (21 lutego) w CK „Rotunda” (godz. 19:00) „Bałtycki Blues” to jeden z kilku nowatorskich projektów w programie tegorocznego festiwalu. W koncercie oprócz znanych wykonawców sceny żeglarsko-szantowej pojawi się legenda polskiego bluesa zespół Kasa Chorych. Koncepcja aranżacji koncertu w klimatach bluesowych powstała dzięki fascynacji bluesem Waldemara Mieczkowskiego. Co ciekawego powstało dzięki połączeniu żagli z bluesem? Warto wybrać się na koncert i zobaczyć efekt tego mariażu.

Warto wybrać się także na koncert „Bałtycko-kaszubskie opowieści” (22 lutego, piątek, godz. 18:00, DK „Rotunda”), na „Bananowy żywot” – koncert nocny w reżyserii zespołu Banana Boat (22 lutego, piątek, godz. 23:00, DK „Rotunda”). Koncert „Bitwa pod Oliwą” z udziałem zespołów grających folk i współczesną piosenkę żeglarską z pewnością ucieszy tych, którzy nade wszystko cenią dobrą zabawę i taniec. Z kolei wydarzeniem koncertu „Bałtyk Szanta” będzie występ chóru Akademii Marynarki Wojennej z repertuarem zaaranżowanych w często zaskakujący sposób piosenek żeglarskich oraz męskiego chóru szantowego Zawisza Czarny.

Koncert stanowiący podsumowanie festiwalu – finał finałów – nosi w tym roku nazwę „Dookoła Bałtyku” - 24 lutego (niedziela) w DK „Rotunda” (godz. 17:00). Organizatorzy zapowiadają występy najciekawszych wykonawców festiwalu „Shanties”, podczas tego koncertu zostanie również odczytany werdykt jury o przyznanych nagrodach.

Dla wielbicieli piosenki żeglarskiej oprócz samych koncertów przygotowano szereg imprez towarzyszących, m.in. prezentacje, wystawy fotograficzne, widowiska dla dzieci i spotkania z kapitanami oraz autorami książek. W tym roku do Krakowa zawita Tomasz Stachura – nurek i fotograf z Gdyni, który w Bałtyku nurkuje już prawie 30 lat. Gościem festiwalu będzie także Monika Szwaja, autorka popularnych powieści, która swój wieczór z fanami zatytułowała „Pływać może każdy głupi”. Dodatkowe informacje: www.shanties.pl. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl, beata.klejbuk@um.krakow.pl)

POMOC DLA OFIAR PRZESTĘPSTW

Od 25 lutego do 2 marca w Polsce obchodzony będzie „Tydzień Pomocy Osobom Pokrzywdzonym Przystępstwem”. W trakcie akcji, w Ośrodkach Pomocy dla Osób Pokrzywdzonych Przystępstwem na terenie całego kraju odbędą się bezpłatne dyżury specjalistów: adwokatów, radców prawnych, prokuratorów, asystentów sędziego, kuratorów sądowych, komorników sądowych, funkcjonariuszy policji, pracowników socjalnych, specjalistów ds.

przeciwdziałania przemocy, przedstawiciele organizacji pozarządowych i psychologów. Będą oni dyżurować także w naszym mieście.

W Krakowie, w siedzibie Ośrodka Pomocy dla Osób Pokrzywdzonych Prześstępstwem przy ul. Bolesława Komorowskiego 12 (pok. 619), w czasie trwania akcji codziennie w godzinach 10.00-18.00 oraz w sobotę w godzinach 10.00-13.00, dyżury pełnić będą specjaliści: m.in. przedstawiciele wymiaru sprawiedliwości, organów ścigania, prawnicy udzielając bezpłatnych informacji prawnych oraz pomocy psychologicznej osobom pokrzywdzonym. Pomoc oraz niezbędne informacje będzie można także uzyskać drogą telefoniczną pod numerem: 12/ 421 22 88 oraz mailowo: pokrzywdzeni.krakow@op.pl.

Dyżury odbędą się również w instytucjach współpracujących z Ośrodkiem w ramach Sieci Pomocy:

- **Sądecki Ośrodek Interwencji Kryzysowej:** ul. Śniadeckich 10a, Nowy Sącz, tel. 18/ 449 04 94, e-mail: pokrzywdzeni@soik.pl. W trakcie akcji dyżury prawników: 26.02 w godz. 16.00 – 18.00,; psychologa: 25.02–01.03 w godz. 7.00 – 15.00; funkcjonariuszy policji: 27.02 w godz. 9.00 – 14.00 po wcześniejszym zgłoszeniu telefonicznym;
- **Ośrodek Interwencji Kryzysowej i Poradnictwa w Myślenicach:** ul. Kazimierza Wielkiego 5, tel. 12/ 271 04 29, e-mail: oik@myslenicki.pl. W trakcie akcji dyżur w dn. 25.02 -01.03. (pon.- pt.) w godz. 8.00-19.00, Komenda Powiatowa Policji w Myślenicach przy ul. Jagiellońskiej 1, zorganizuje punkt konsultacyjny na terenie Komendy – dyżury: od 25 lutego do 2 marca w godz. 7.30- 22.00. tel. 12/372 92 00
- **Ośrodek Interwencji Kryzysowej w Suchej Beskidzkiej:** ul. Mickiewicza 31, tel. 33/ 874 21 01, e-mail: widze-reaguje@wp.pl; szczegółowe informacje na stronie www.oik-powiatsuski.pl
- **Gminny Punkt Wsparcia Osób i Rodzin w Olkuszu** przy Punkcie Informacyjno - Konsultacyjnym dla Osób Uzależnionych i Ofiar Przemocy: ul. Szpitalna 9, 32/631 37 38. Dyżur w dn. 25.02 - 01.03. (pon. – pt.) w godz. 18.00-20.00, sobota 02.03 w godz. 10.00- 12.00
- **Tarnowski Ośrodek Interwencji Kryzysowej i Wsparcia Ofiar Przemocy w Tarnowie:** ul. Szarych Szeregów 1, tel. 14/ 655 66 59, e-mail: osrodek_wsparcia@oik.tarnow.pl. W trakcie akcji dyżury specjalistów pełnione będą całodobowo, we wszystkie dni.

Więcej informacji pod adresem: www.ms.gov.pl, www.pokrzywdzeni.gov.pl, www.krafos.pl (kinga.sadowska@um.krakow.pl)

JAK POMÓC CHOREMU NA PADACZKĘ?

14 lutego obchodzony był Światowy dzień Chorych na Padaczkę. Święto jest okazją by przypomnieć, że wśród nas żyje wiele takich osób, dlatego warto

wiedzieć jak zachować się gdy potrzebują pomocy. Na świecie na epilepsję cierpi 50 milionów osób. W naszym kraju z chorobą zmagają się aż 400 tysięcy chorych.

Padaczka, zwana również epilepsją, jest jedną z najczęstszych chorób ośrodkowego układu nerwowego. Na tę chorobę szacunkowo cierpi około 0,5-1% całej populacji. Statystycznie, co dziesiąta osoba na świecie doświadcza w swoim życiu jednego napadu padaczkowego. Choroba spowodowana jest zaburzeniem funkcjonowania mózgu, w którym dochodzi do niekontrolowanych wyładowań komórek nerwowych, czego przyczyną są błędnie wysyłane przez mózg impulsy elektryczne. Nie oznacza to jednak, że 10 % całej populacji cierpi na epilepsję, ponieważ aby zdiagnozować chorobę u pacjenta wymagane są do tego przynajmniej dwa ataki. Wyładowania neuronów przybierają różne formy napadów. Najczęściej występują napady ogniskowe oraz toniczno-kloniczne, które są zauważalne u chorych niezależnie od wieku. Pierwsze objawiają się poprzez drgawki, uczucie drętwienia, zaburzenia wzroku, słuchu, smaku i węchu. Drugie charakteryzują się intensywniejszymi objawami – utratą przytomności i sztywnieniem ciała, po której następują drgawki.

Jeśli jesteś świadkiem napadu padaczki wystarczy postępować według kilkupunktowej instrukcji pierwszej pomocy:

- Zachowaj spokój
- Ułóż chorego na boku
- Udrożnij drogi oddechowe, odchylając głowę lekko do tyłu
- Podłóż mu coś miękkiego pod głowę, żeby ochronić ją przed urazem
- Nie wkładaj mu niczego między zęby!
- Nie krępuj jego ruchów
- Jeśli zasnął po napadzie, nie budź go
- Napad powinien ustąpić po 2-3 minutach; jeśli się przedłuży – wezwij pogotowie ratunkowe. (kinga.sadowska@um.krakow.pl)

KADRA ZAGRA NA CRACOVII

3 czerwca piłkarska reprezentacja Polski zagra w Krakowie. Mecz z Lichtensteinem zostanie rozegrany na stadionie Cracovii. A w bramce stanie... Jerzy Dudek.

Ma to być mecz pożegnalny byłego bramkarza Liverpoolu i Realu Madryt. „Jest to nasz ukłon w stronę Jerzego Dudka i cały zarząd z entuzjazmem przyjął ten pomysł. Mecz odbędzie się w oficjalnym terminie FIFA” - powiedział Zbigniew Boniek, prezes Polskiego Związku Piłki Nożnej.

Dzięki temu Jerzy Dudek znajdzie się w Klubie Wybitnego Reprezentanta. Bramkarz ma 59 rozegranych spotkań reprezentacyjnych, a potrzebuje 60, żeby znaleźć się w gronie zasłużonych kadrowiczów.

Po raz ostatni reprezentacja Polski zagrała w Krakowie w sierpniu 2010 r. Mecz odbył się na stadionie Wisły, a Kadrowicze przegrali z Australią 1:2. (pawel.krawczyk@um.krakow.pl)

ZWIERZĘTA NICZYJE

Eleonora i Pegout to czworonogi z krakowskiego schroniska, które w tym tygodniu szczególnie proszą o dom. Dzięki akcji adopcyjnej „Podaj łapę” prowadzonej od dwóch lat na stronach Miejskiej Platformy Internetowej Magiczny Kraków www.krakow.pl już kilkadziesiąt zwierząt dostało szansę na lepsze życie. Przyjdź do schroniska, znajdziesz tutaj wspaniałego, czworonożnego kompana. Zdjęcia zwierząt dostępne są na stronach portalu.

Eleonora to piękna, płowa suczka, o sporych zasobach energii i dużym temperamencie. Jest przyjaźnie nastawiona do ludzi i psów, chętnie wychodzi na spacer. Sunia najlepiej czułaby się w domu z ogrodem lub u kogoś kto lubi aktywnie spędzać czas z psem. Jest wysterylizowana.

Pegout to śliczny i spokojny, dość młody kociak. Łatwo nawiązać z nim kontakt, ale ma typowo okoci charakter - zwraca uwagę na człowieka wtedy, gdy ma na to ochotę. Jest wykastrowany i zachowuje czystość. Niecierpliwie wypatruje domu...

Osoby, które chciałyby przygarnąć czworonoga prosimy o kontakt z Krakowskim Schroniskiem dla Bezdomnych Zwierząt, ul. Rybna 3, tel. 429-74-72. Nowi opiekunowie będą mogli skorzystać z bezpłatnych porad trenera.

Schronisko można także wesprzeć przywożąc: karmy dla psów i kotów w puszkach, karmy specjalistyczne dla seniorów (ryż z jagnięciną, ryż z indykiem), karmy dla psów chorych na nerki, karmy dla szczeniąt (sucha i mokra), kubraczki chroniące przed zimnem, podkłady higieniczne, zabawki interaktywne dla kociąt i szczeniąt, zabawki typu „kong” dla psów, klikery do tresury, dyski (do szkolenia i tresury), haltery (kantarki).

Azyl przyjmuje zwierzęta przez całą dobę, a wydaje nowym opiekunom w godzinach 10.00 - 14.00 i 15.00 - 17.00 przez wszystkie dni tygodnia (również w niedziele i święta). Więcej informacji oraz zdjęcia psów i kotów czekających na nowy dom dostępne są pod adresem www.schronisko.krakow.pl (kinga.sadowska@um.krakow.pl).

AUKCJA MŁODEJ SZTUKI

Wystawa i Aukcja Młodej Sztuki to wyjątkowa propozycja dla kolekcjonerów i miłośników sztuki z całej Polski. Wydarzenie organizowane przez Sopocki Dom Aukcyjny i Grupę Artystyczną Creativi z Krakowa odbędzie się 23 marca, o godz. 17:00 w Galerii Grupy Creativi i Sopockiego Domu Aukcyjnego (ul. Brodzińskiego 6, Kraków Podgórze).

Celem aukcji, jest promowanie debiutujących młodych talentów, poprzedzi ją specjalna wystawa. Udział w przedsięwzięciu organizatorzy zaproponowali młodym, zdolnym, dobrze zapowiadającym się artystom nie tylko z Polski, ale także tym pracującym za granicą.

Na wystawie zaprezentowanych zostanie około 70 prac, autorstwa m.in. Magdaleny Kwapisz-Grabowskiej (Hamburg), Patryka Kowalczyka (Warszawa), Dariusza Żejmo (Toruń), Ewy Guzy (Kraków), Tomasza Kołodziejczyk (Gdańsk). Niektórzy z nich to debiutanci na rynku sztuki, ale mający w swym dorobku szereg wystaw indywidualnych. Obecność wszystkich tych artystów i ich prac na aukcji gwarantuje wysoki poziom estetyczny i kolekcjonerski przedsięwzięcia. Zachętą dla kolekcjonerów z pewnością będą niskie ceny wywoławcze wszystkich prac - 500 zł.

Organizatorzy planują również wydanie katalogu prezentującego wszystkie przeznaczone na aukcję dzieła oraz sylwetki młodych twórców. Katalog dostępny będzie w oddziale w Krakowie (Rynek Główny 45) oraz w formie elektronicznej na stronie www.sda.pl.

Aukcja inicjuje cykl przedsięwzięć, których celem jest wypromowanie krakowskiego Podgórze, jako miejsca, gdzie kultura i sztuka nadają ton. Poza aukcjami cyklicznie odbywać się tu będą wernisaże wystaw, tak, aby ta lokalizacja kojarzona była w Polsce z popularnym zjawiskiem jakim jest „młoda sztuka”. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

DO SZKOŁY NA ROWERZE

Miasto planuje zachęcać uczniów, by do szkoły dojeżdżali na rowerach. Na finiszu są negocjacje dotyczące udziału Krakowa w unijnym projekcie STARS.

Z badań wynika, że dowożenie dzieci do szkoły stanowi znaczną część podróży wykonywanych przez mieszkańców. Taka sytuacja generuje ruch szczególnie w okresie porannych i popołudniowych szczytów komunikacyjnych. Tymczasem podróż do szkoły jest najczęściej krótka, a dystans nie przekracza 5 km. Taką odległość można swobodnie pokonać rowerem. Zachęcanie do podróżowania do szkoły na rowerze jest jednym z priorytetów unijnego projektu STARS (Sustainable Travel Accreditation and Recognition for Schools).

Projekt będzie skierowany do szkół, które po spełnieniu określonych warunków otrzymają specjalne akredytacji. To pozwoli szkołom na dostęp do użytecznych informacji. Równie istotna będzie wymiana doświadczeń i stosowanie rozwiązań sprawdzonych w praktyce przez innych.

Ważnym elementem będzie też zachęcanie uczniów szkół średnich do tworzenia własnych koncepcji i ich realizacji w szkołach w celu promowania podróżowania rowerem wśród rówieśników.

„W realizacji projektu będziemy korzystać z doświadczeń Transport for London i innych partnerów” – mówi Łukasz Szewczyk, zastępca dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej. Warto wiedzieć, że chęć udziału w projekcie zgłosiły miasta z Niemiec, Szkocji, Hiszpanii, Włoch i Węgier

Obecnie na finiszu są kwestie związane z podpisaniem umowy dotyczącej udziału Krakowa w projekcie. Ostatecznie jego realizacja powinna rozpocząć wiosną tego roku. (jan.machowski@um.krakow.pl)

DWA KWIATY I INNE ATRAKCJE W CZUŁYM BARBARZYŃCY

Już dziś (21 lutego, czwartek) o godz. 18:00 zapraszamy do księgarnio-kawiarni *Czuły Barbarzyńca w Krakowie* (Centrum Obsługi Ruchu Turystycznego, ul. Powiśle 11) na ostatni z trzech filmów zaplanowanych w ramach lutowego przeglądu kina z nurtu neorealizmu hinduskiego. Tym razem zobaczymy obraz *Do Phool (Dwa kwiaty)* w reż. Abdula Rashida Kardara.

Film jest ekranową adaptacją znanej powieści Joanny Spyri – *Heidi* z niezwykle kreatywną hinduską kreacją Heidi (Purnima), w której rolę wcieliła się, znana z filmu *Bootpolish*, rewelacyjna Baaby Naaz. Film jest bardziej dynamiczny niż wersja amerykańska i dwie europejskie. I jak w każdym hinduskim filmie z tamtego okresu zachwycają niezwykle piękne sceny musicalowe i te radosne i te przejmująco smutne.

Z kolei w sobotę (23 lutego), zapraszamy dzieci w wieku 7-12 lat na kreatywne warsztaty z wykorzystaniem techniki komputerowej. Zajęcia odbędą się w dwóch grupach: pierwsza w godz. 10:00-11:30, druga – w godz. 12:00-13:30. Dzieci będą wykonywać animacje inspirowane bajkami Italo Calvino, pracując na sprzęcie firmy Apple. Ilość miejsc ograniczona, w grupie może być maksymalnie 10 osób. Chętni powinni zgłaszać się przez stronę facebookową Czułego Barbarzyńcy: <http://www.facebook.com/czuly.krakow>.

Ponadto w sobotę (23 lutego) w Czułym uruchomiona zostanie wystawa malarstwa Stanisława Mogilnickiego – *Nie zaśmiecaj morza*. Wystawa potrwa do 17 marca. Stanisław Mogilnicki to absolwent Liceum Plastycznego i ASP (wydział form przemysłowych) w Krakowie. Zajmuję się głównie malarstwem, a dokładnie wnikliwym przyglądaniem się naturze i przenoszeniem wrażeń poprzez tworzenie prac - obrazów olejnych, szkiców temperowych, fotografii oraz obiektów.

W niedzielę (24 lutego), już tradycyjnie w samo południe zapraszamy na niedzielne *Czułe czytanki* z muzyką na żywo. Na uczestników czeka wiersz, proza, grafika, zbrodnie, pościgi, czary i potwory, ale też przyjaźń i przygoda. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

AKREDYTACJE NA FESTIWAL MISTERIA PASCHALIA

Przypominamy, że jeszcze tylko do najbliższego piątku (22 lutego) organizatorzy czekają na zgłoszenia akredytacyjne na 10. jubileuszowy festiwal

**Misteria Paschalia. Formularz akredytacyjny jest dostępny na stronie internetowej <http://www.misteriapaschalia.com/pl/3/101/138/akredytacje->.
Przyznanie akredytacji zostanie potwierdzone mailowo 26 lutego (wtorek).**

Tegoroczny festiwal rozpocznie się 25 marca i potrwa do niedzieli (31 marca). Na program złoży się więc siedem koncertów, które dla wielu będą listą przebojów: od *Il Trionfo del Tempo...* Handla w ujęciu Giovanniego Antoniniego, poprzez *Orfeusza* Monteverdiego w interpretacji Claudia Caviny oraz *Wielką Mszę c-moll* Mozarta pod batutą Marka Minkowskiego, aż po recital Viviki Genaux i Fabia Biondiego. Do Krakowa powróci Christophe Rousset, który wraz z Les Talens Lyriques przedstawi niezwykle program *Mater Dolorosa* wypełniony m.in. muzyką Leo, Traetty i Ferrandiego. Powrócą też znakomite głosy: Vivica Genaux, Sara Mingardo, Julia Lezhneva, Ann Hallenberg, czy Roberta Invernizzi.

Pełny program festiwalu jest dostępny na stronie www.misteriapaschalia.com. Bilety na festiwalowe koncerty można kupić za pośrednictwem portalu www.eventim.pl oraz w trzech punktach sieci informacji miejskiej InfoKraków: w Pawilonie Wyspiańskiego (pl. Wszystkich Świętych 2), w Centrum Obsługi Ruchu Turystycznego (ul. Powiśle 11) oraz przy ul. św. Jana 2. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

ME MYSELF AND I W KRAKOWIE – WYGRAJ BILET

Ich jedynym instrumentem jest głos. Śpiewają acapella, wspomagając się elektroniką - Magdalena Pasierska, Michał Majeran i Karol Gizewski to członkowie grupy Me Myself And I. Zespół wystąpi 27 lutego (środa) o godz. 20:00 w krakowskiej Alchemii (ul. Estery 5). Na stronie www.krakow.pl można wygrać wejściówki na koncert.

Rok 2012 przyniósł grupie sporo sukcesów: zostali laureatami polsatowskiego koncertu Trendy 2012. W marcu ukazał się drugi autorski album tria Do Not Cover! Dużym sukcesem okazała się także majowa trasa po USA. Rok wcześniej grupa otrzymała dwie kulturalne nagrody - Dolnośląską Nagrodę Kulturalną Silesia oraz Nagrodę Muzyczną Wrocławia.

Artyści mają za sobą występy z tuzami światowej sceny jazzowej (m.in. B. McFerrin, L. Wright, Tricky, R. Bona, L. Możdżer), są gośćmi dużych ogólnopolskich festiwali (wykonali brawurowo Mazurka na koncercie z okazji objęcia przez Polskę unijnej prezydencji), koncertowali przed wystąpieniem Dalajlamy podczas jego pobytu we Wrocławiu, a jeden z ich utworów znalazł się na ścieżce dźwiękowej do gry Wiedźmin.

Zespół brał udział w wielu przedsięwzięciach charytatywnych, ostatnio zaangażowani w dwa projekty kulturalne: Młoda Polska Filharmonia pod patronatem Zwierciadła i projekt Legalna Kultura. Wspierają fundację Rak'n'roll, a ich utwór Elytom Encon znalazł się na składance Pin in Pink2. Dodatkowe informacje o koncercie są dostępne na stronach www.memyselfandi.pl i <http://alchemia.com.pl>.

katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl

PODARUJ KSIĄŻCĘ DRUGIE ŻYCIE

Wszystkich, którzy odliczają już dni do wiosny, aby móc znów zasiąść z książką na ławce w parku, zapraszamy na trzecią w tym roku odsłonę wielkiej bezpłatnej wymiany książek - Drugie Życie Książki. Do zobaczenia w niedzielę (24 lutego) o godz. 15:00 w Pawilonie Wyspiańskiego (pl. Wszystkich Świętych 2).

Akcja Drugie Życie Książki coraz bardziej się rozrasta. Do kalendarza wymian planowanych w tym roku dołączają: trzy edycje akcji w Galerii Krakowskiej (16-19 maja, 7-9 czerwca, 21-27 października), a także dwie zupełnie premierowe edycje w Artetece Wojewódzkiej Biblioteki Publicznej w Krakowie (ul. Rajska 12), podczas których będzie można wymieniać się: filmami, płytami z muzyką, gramami komputerowymi i audiobookami (26 maja i 17 listopada).

Przypominamy, że Drugie Życie Książki to wspólna akcja Krakowskiego Biura Festiwalowego i portalu Bookeriada.pl. W bezpłatnej książkowej wymianie może wziąć udział każdy: wystarczy przynieść przynajmniej jedną, a maksymalnie dziesięć książek, koniecznie w dobrym stanie. Publikacje wydane do 1995 roku można wymienić tylko na takie, które również ukazały się do tej daty; nowszą książkę (wydaną po 1995 roku) – można wymienić na każdą dostępną podczas akcji. Więcej o akcji: www.drugiezycieksiazki.pl.

Harmonogram akcji:

Pawilon Wyspiańskiego, (pl. Wszystkich Świętych 2), godz. 15:00-16:00 – 24 marca, 21 kwietnia, 31 sierpnia, 29 września, 24 listopada, 15 grudnia. UWAGA! uczestnicy wymiany otrzymują 30 proc. zniżki na zakupy w kawiarni LikeKonik w Pawilonie Wyspiańskiego. Wystarczy przed dokonaniem zakupu okazać naklejkę potwierdzającą udział w wymianie.

Edycje specjalne: 16-19 maja – podczas Festiwalu Miłosza (Centrum Festiwalowe oraz Galeria Krakowska); 7-9 czerwca 2013 – podczas Targów Książki dla Dzieci (hala Targów w Krakowie); 7-9 czerwca 2013 – edycja specjalna w Galerii Krakowskiej; 24-27 października – podczas Targów Książki (hala Targów w Krakowie); 21-27 października 2013 – podczas Festiwalu Conrada (Centrum Festiwalowe i Galeria Krakowska).

Edycje premierowe w Artetece Wojewódzkiej Biblioteki Publicznej w Krakowie (ul. Rajska 12, wejście od ul. Szujskiego), godz. 15:00-16:00. UWAGA! wymiana tylko filmów, płyt z muzyką, gier komputerowych i audiobooków - 26 maja, 17 listopada.

Dodatkowe edycje w Gołębniku (ul. Gołębia 14), godz. 10:00-20:00 (w ciepłe dni spotykamy się na dziedzińcu, w chłodne – w holu) - 20 marca, 15 maja, 16 października, 11 grudnia. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

W PIĄTEK:

Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski

16:30 - promocja książki prof. Jerzego Sadowskiego pt. „Serce dla serca”, Teatr Słowackiego, Sala Lustrzana

Zastępca Prezydenta Miasta Krakowa Anna Okońska – Walkowicz

12:00 – Wręczenie Medali za Długoletnie Pożycie Małżeńskie, Urząd Stanu Cywilnego, ul. Lubelska 27

Filip Szatanik

Zastępca Dyrektora ds. Informacji

Wydział Informacji, Turystyki i Promocji Miasta